

# SERIE 750

GAMA MODULAR Y PUENTE /  
MODULAR AND COUNTER-TOP RANGE /  
GAMME MODULARE ET SUSPENDUE /  
MODULARES SORTIMENT UND VERBINDUNGSELEMENTE

SERIE 750







COCINAS A GAS Y ELÉCTRICAS /  
GAS AND ELECTRIC COOKERS /  
FOURNEAUX À GAZ ET ÉLECTRIQUES /  
GAS- UND ELEKTROHERDE



- Posibilidad de cambiar la potencia de quemadores.
- Possibility to change the power of the burners.
- Possibilité de modifier la puissance des brûleurs
- Die Brennerleistung kann flexibel geändert werden



- Bandeja inferior recoge-grasas.
- Lower grease tray.
- Bacs de récupération des graisses.
- Untere Fettschale.



- Cerco y contra-puerta de horno en acero inoxidable.
- Oven with rim and inner door made of stainless steel.
- Cercle et contre-porte du four en acier inoxydable.
- Ofengitter und Türanschlüsse aus Edelstahl.



- Bateas fabricadas en acero inoxidable (gas).
- Top trays made of stainless steel (gas).
- Bacs en acier inoxydable (gaz).
- Auffangschalen aus Edelstahl.



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750

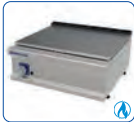


POWER LINE

POWER LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                                      |                    |                 | CG-720/M<br>POW   | CG-720/S<br>POW | CG-740/M<br>POW |                   | CG-740/S<br>POW |      | CG-741<br>POW     | CG-710/RM<br>POW | CG-710/RS<br>POW  | CG-711/R<br>POW   | CG-760/M<br>POW   | CG-760<br>POW | CG-761<br>POW       |                     |                   |      |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------|-------------------|-----------------|-----------------|-------------------|-----------------|------|-------------------|------------------|-------------------|-------------------|-------------------|---------------|---------------------|---------------------|-------------------|------|------|
| <b>r v r</b>                                                                                                                                                                                          | €                  | 1.400           | 1.600             | 2.200           |                 | 2.700             |                 |      | 4.300             |                  | 3.700             | 4.100             | 0.010             |               | 3.400               | 4.110               | 3.300             |      |      |
| <b>Dimensiones equipo</b><br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                 | 400 × 750 × 280 | 400 × 750 × 900   | 800 × 750 × 280 |                 | 800 × 750 × 900   |                 |      | 800 × 750 × 900   |                  | 800 × 750 × 280   | 800 × 750 × 900   | 800 × 750 × 900   |               | 1.205 × 750 × 280   | 1.205 × 750 × 900   | 1.205 × 750 × 900 |      |      |
| <b>Quemadores encimera</b><br>Top burners – Brûleurs dessus – Arbeitsplattenbrenner                                                                                                                   | kw                 | 8.00            | 8.00              | 8.00            | 8.00            | 8.00              | 8.00            |      | 8.00              | 8.00             | 10.50             | 10.50             | 10.50             | 8.00          | 8.00                | 8.00                | 8.00              | 8.00 | 8.00 |
|                                                                                                                                                                                                       |                    | 6.50            | 6.50              | 6.50            | 6.50            | 6.50              | 6.50            | 6.50 | 6.50              | 6.50             |                   |                   |                   | 6.50          | 6.50                | 6.50                |                   |      |      |
| <b>Horno</b> – Oven – Four – Ofen                                                                                                                                                                     | kw                 | –               | –                 | –               |                 | –                 |                 |      | 7.50              | –                | –                 | 7.50              | –                 |               | –                   | –                   | 7.50              |      |      |
| <b>Potencia a gas – Consumos – Presión nominal</b><br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw                 | 12.50           | 12.50             | 25.00           |                 | 25.00             |                 |      | 31.50             | 9.50             | 9.50              | 16.00             | 37.50             |               | 37.50               | 44.50               |                   |      |      |
|                                                                                                                                                                                                       | GLP Kg/h – 37 mbar | 0.97            | 0.97              | 1.94            |                 | 1.94              |                 |      | 2.45              | 0.74             | 0.74              | 1.24              | 2.91              |               | 2.91                | 3.42                |                   |      |      |
|                                                                                                                                                                                                       | kw                 | 14.50           | 14.50             | 29.00           |                 | 29.00             |                 |      | 36.50             | 10.50            | 10.50             | 18.00             | 43.50             |               | 43.50               | 51.00               |                   |      |      |
|                                                                                                                                                                                                       | GLP Kg/h – 50 mbar | 1.12            | 1.12              | 2.25            |                 | 2.25              |                 |      | 2.84              | 0.82             | 0.82              | 1.40              | 3.36              |               | 3.63                | 3.97                |                   |      |      |
|                                                                                                                                                                                                       | kw                 | 14.50           | 14.50             | 29.00           |                 | 29.00             |                 |      | 37.00             | 10.50            | 10.50             | 18.80             | 43.50             |               | 43.50               | 51.00               |                   |      |      |
|                                                                                                                                                                                                       | GN Nm³/h – 20 mbar | 1.53            | 1.53              | 3.07            |                 | 3.07              |                 |      | 3.86              | 1.11             | 1.11              | 1.90              | 4.62              |               | 4.62                | 5.39                |                   |      |      |
| <b>Dimensiones con embalaje</b><br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                 | 450 × 800 × 690 | 450 × 800 × 1.100 | 850 × 800 × 670 |                 | 850 × 800 × 1.100 |                 |      | 850 × 800 × 1.100 | 850 × 770 × 670  | 850 × 800 × 1.100 | 850 × 800 × 1.100 | 1.240 × 800 × 640 |               | 1.240 × 800 × 1.110 | 1.240 × 800 × 1.110 |                   |      |      |
| <b>Volumen</b> – Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                           | m³                 | 0.25            | 0.4               | 0.46            |                 | 0.75              |                 |      | 0.75              | 0.44             | 0.75              | 0.75              | 0.67              |               | 1.1                 | 1.1                 |                   |      |      |
| <b>Peso bruto</b> – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                         | kg                 | 48              | 69                | 87              |                 | 109               |                 |      | 161               | 145              | 173               | 222               | 85                |               | 153                 | 209                 |                   |      |      |
| <b>Peso neto</b><br>Net weight – Poids net – Nettototogewicht                                                                                                                                         | kg                 | 37              | 55                | 67              |                 | 92                |                 |      | 146               | 130              | 166               | 216               | 67                |               | 132                 | 188                 |                   |      |      |
| <b>Detalles técnicos</b> – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                                                                                |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Espesor encimera (mm)</b><br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                                                                                   | mm                 | 1               | 1                 | 1               |                 | 1                 |                 |      | 1                 | 1                | 1                 | 11                |                   |               | 1                   | 1                   |                   |      |      |
| <b>Remate de chimenea</b><br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                | inox.              |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Dimensiones horno (mm)</b><br>Oven dimensions – Dimensions Four – Ofenabmessungen                                                                                                                  | mm                 | –               | –                 | –               |                 | –                 |                 |      | 540 × 590 × 315   | –                | –                 | 540 × 590x 315    | –                 |               | –                   | 540 × 590 × 315     |                   |      |      |
| <b>Equipamiento opcional</b> – Optional – En option – Optionaler                                                                                                                                      |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Kit de patas para encimera</b><br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                                                                                   |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Parrilla reductora (173 × 173 mm)</b><br>Reductive grill – Grille réducteur – Reduktiver Grill                                                                                                     |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Parrilla de fundido (390 × 293 mm)</b><br>Cast iron grid – Grille en fonte – Grill aus Gusseisen                                                                                                   |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Placa lisa de fundido (390 × 293 mm)</b><br>Cast iron girdle – Plaque lisse en fonte – Glatte Platte aus Gusseisen                                                                                 |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Placa ranurada de fundido (390 × 293 mm)</b><br>Ribbed cast iron griddle – Plaque rainurée en fonte – Geriffelte Platte in Gusseisen                                                               |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Rejilla de horno (530 × 530 mm)</b><br>Oven grid – Gril pour four – Ofengestell                                                                                                                    |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Bandeja de horno (530 × 530 × 40 mm)</b><br>Oven tray – Plateau pour four – Ofenblech                                                                                                              |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Pasamanos cromado</b><br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                                                                       |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Pasamanos dorado</b><br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                                                                              |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Pasamanos dorado envejecido</b><br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                                                                                  |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Kit mando y señalización dorados</b><br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                                                                               |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Kit mando y señalización dorado envejecido</b><br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit                                                                   |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Color frontal (01-superior/02-inferior)</b><br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)                                                         |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Puerta tirador cromado</b><br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                                                                                |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Puerta tirador dorado</b><br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                                                                                |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Puerta tirador dorado envejecido</b><br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                                                                           |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Entrepaino</b><br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                                                                              |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |
| <b>Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)</b><br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse)                                                       |                    |                 |                   |                 |                 |                   |                 |      |                   |                  |                   |                   |                   |               |                     |                     |                   |      |      |

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE

PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                               |                    | CG-720/M PRO                                                                      | CG-720/S PRO                                                                      | CG-740/M PRO                                                                        | CG-740/S PRO                                                                        | CG-741 PRO                                                                          | CG-710/RM PRO                                                                       | CG-710/RS PRO                                                                       | CG-711/R PRO                                                                        | CG-760/M PRO                                                                        | CG-760 PRO                                                                          | CG-761 PRO                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                 | 400 × 750 × 280                                                                   | 400 × 750 × 900                                                                   | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 1.205 × 750 × 280                                                                   | 1.205 × 750 × 900                                                                   | 1.205 × 750 × 900                                                                   |
| Quemadores encimera<br>Top burners – Brûleurs dessus – Arbeitsplattenbrenner                                                                                                                   | kw                 | 8.00                                                                              | 8.00                                                                              | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                |                    | 6.50                                                                              | 6.50                                                                              | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                | 6.50                                                                                |
| Horno – Oven – Four – Ofen                                                                                                                                                                     | kw                 | –                                                                                 | –                                                                                 | –                                                                                   | –                                                                                   | 7.50                                                                                | –                                                                                   | –                                                                                   | 7.50                                                                                | –                                                                                   | –                                                                                   | 7.50                                                                                |
| Potencia a gas – Consumos – Presión nominal<br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw                 | 12.50                                                                             | 12.50                                                                             | 25.00                                                                               | 25.00                                                                               | 31.50                                                                               | 9.50                                                                                | 9.50                                                                                | 16.00                                                                               | 37.50                                                                               | 37.50                                                                               | 44.50                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                | GLP Kg/h – 37 mbar | 0.97                                                                              | 0.97                                                                              | 1.94                                                                                | 1.94                                                                                | 2.45                                                                                | 0.74                                                                                | 0.74                                                                                | 1.24                                                                                | 2.91                                                                                | 2.91                                                                                | 3.42                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                | kw                 | 14.50                                                                             | 14.50                                                                             | 29.00                                                                               | 29.00                                                                               | 36.50                                                                               | 10.50                                                                               | 10.50                                                                               | 18.00                                                                               | 43.50                                                                               | 43.50                                                                               | 51.00                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                | GLP Kg/h – 50 mbar | 1.12                                                                              | 1.12                                                                              | 2.25                                                                                | 2.25                                                                                | 2.84                                                                                | 0.82                                                                                | 0.82                                                                                | 1.40                                                                                | 3.36                                                                                | 3.63                                                                                | 3.97                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                | kw                 | 14.50                                                                             | 14.50                                                                             | 29.00                                                                               | 29.00                                                                               | 36.50                                                                               | 10.50                                                                               | 10.50                                                                               | 18.00                                                                               | 43.50                                                                               | 43.50                                                                               | 51.00                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                | GN Nm³/h – 20 mbar | 1.53                                                                              | 1.53                                                                              | 3.07                                                                                | 3.07                                                                                | 3.86                                                                                | 1.11                                                                                | 1.11                                                                                | 1.90                                                                                | 4.62                                                                                | 4.62                                                                                | 5.39                                                                                |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                 | 450 × 800 × 690                                                                   | 450 × 800 × 1.100                                                                 | 850 × 800 × 670                                                                     | 850 × 800 × 1.100                                                                   | 850 × 800 × 1.100                                                                   | 850 × 770 × 670                                                                     | 850 × 800 × 1.100                                                                   | 850 × 800 × 1.100                                                                   | 1.240 × 800 × 640                                                                   | 1.240 × 800 × 1.110                                                                 | 1.240 × 800 × 1.110                                                                 |
| Volumen – Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                           | m³                 | 0.25                                                                              | 0.4                                                                               | 0.46                                                                                | 0.75                                                                                | 0.75                                                                                | 0.44                                                                                | 0.75                                                                                | 0.75                                                                                | 0.67                                                                                | 1.1                                                                                 | 1.1                                                                                 |
| Peso bruto – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                         | kg                 | 52                                                                                | 65                                                                                | 94                                                                                  | 117                                                                                 | 173                                                                                 | 149                                                                                 | 177                                                                                 | 226                                                                                 | 85                                                                                  | 219                                                                                 | 223                                                                                 |
| Peso neto – Net weight – Poids net – Nettototogewicht                                                                                                                                          | kg                 | 40                                                                                | 47                                                                                | 75                                                                                  | 100                                                                                 | 154                                                                                 | 134                                                                                 | 160                                                                                 | 210                                                                                 | 67                                                                                  | 199                                                                                 | 210                                                                                 |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                                                                                |                    |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Espeor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                                                                                    | mm                 | 2                                                                                 | 2                                                                                 | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                | fe                 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Dimensiones horno (mm)<br>Oven dimensions – Dimensions Four – Ofenabmessungen                                                                                                                  | mm                 | –                                                                                 | –                                                                                 | –                                                                                   | –                                                                                   | 540 × 590 × 315                                                                     | –                                                                                   | –                                                                                   | 540 × 590 × 315                                                                     | –                                                                                   | –                                                                                   | 540 × 590 × 315                                                                     |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                                                                      |                    |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE



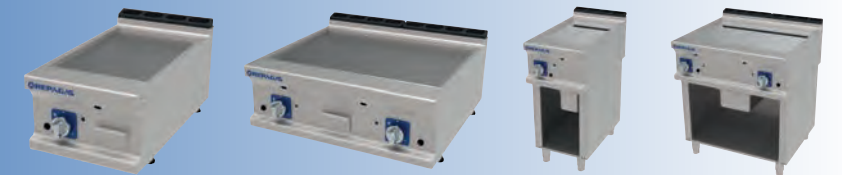
PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                         |         | CI-720/M PRO                                                                        | CI-720/MP PRO                                                                         | CI-720/S PRO                                                                          | CI-720/SP PRO                                                                         |    | CE-720/M PRO                                                                          | CE-720/S PRO                                                                          | CE-740/M PRO                                                                          | CE-740/S PRO                                                                          | CE-741 PRO                                                                            | CE-760/M PRO                                                                          | CE-760 PRO                                                                            | CE-761 PRO                                                                            |                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|----|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                        | mm      | 400 × 750 × 280                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                       | 400 × 750 × 900                                                                       | 400 × 750 × 900                                                                       |    | 400 × 750 × 280                                                                       | 400 × 750 × 900                                                                       | 800 × 750 × 280                                                                       | 800 × 750 × 900                                                                       | 800 × 750 × 900                                                                       | 1.205 × 900 × 280                                                                     | 1.205 × 900 × 900                                                                     | 1.205 × 750 × 900                                                                     |                               |
| Placas de inducción – Induction plates – Plaques d’induction – Induktionplatten                                                          | kw      | 3.50                                                                                | 5.00                                                                                  | 3.50                                                                                  | 5.00                                                                                  |    | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                             |
|                                                                                                                                          |         | 3.50                                                                                | 5.00                                                                                  | 3.50                                                                                  | 5.00                                                                                  |    | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                          |
| Placas eléctricas – Electric plates – Plaques électriques – Elektroplatten                                                               | kw      | –                                                                                   | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     |    | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                                                                                  | 2.60                          |
| Superficie útil plac<br>Useful área – Surface utile – Nutzfläch                                                                          | mm      | 1 × 320 × 580                                                                       | 1 × 320 × 580                                                                         | 1 × 320 × 580                                                                         | 1 × 320 × 580                                                                         |    | 2 × 210 × 210                                                                         | 2 × 210 × 210                                                                         | 4 × 210 × 210                                                                         | 4 × 210 × 210                                                                         | 4 × 210 × 210                                                                         | 6 × 210 × 210                                                                         | 6 × 210 × 210                                                                         | 6 × 210 × 210                                                                         | 6 × 210 × 210                 |
| Horno<br>Oven – Four – Ofen                                                                                                              | kw      | –                                                                                   | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     |    | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | 6.00                                                                                  | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | 6.00                          |
| Potencia eléctrica<br>Electric power – Puissance électrique – Elektrische enrgie                                                         | kw      | 7.00                                                                                | 10.00                                                                                 | 7.00                                                                                  | 10.00                                                                                 |    | 5.20                                                                                  | 5.20                                                                                  | 10.40                                                                                 | 10.40                                                                                 | 16.40                                                                                 | 15.60                                                                                 | 15.60                                                                                 | 15.60                                                                                 | 21.60                         |
| Voltaje<br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                  | v. / hz | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                       | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         |    | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz                                                         | 400V. III + N + T<br>50-60 hz |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                | mm      | 450 × 800 × 690                                                                     | 450 × 800 × 690                                                                       | 450 × 800 × 1.100                                                                     | 450 × 800 × 1.100                                                                     |    | 450 × 800 × 690                                                                       | 450 × 800 × 1.100                                                                     | 850 × 800 × 670                                                                       | 850 × 800 × 1.100                                                                     | 850 × 800 × 1.100                                                                     | 1.240 × 800 × 640                                                                     | 1.240 × 800 × 1.110                                                                   | 1.240 × 800 × 1.110                                                                   | 1.240 × 800 × 1.110           |
| Volumen<br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                    | m³      | 0.25                                                                                | 0.25                                                                                  | 0.4                                                                                   | 0.4                                                                                   |    | 0.25                                                                                  | 0.4                                                                                   | 0.46                                                                                  | 0.75                                                                                  | 0.75                                                                                  | 0.67                                                                                  | 1.1                                                                                   | 1.1                                                                                   | 1.1                           |
| Peso bruto<br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                  | kg      | 52                                                                                  | 52                                                                                    | 65                                                                                    | 65                                                                                    | 52 | 65                                                                                    | 94                                                                                    | 117                                                                                   | 173                                                                                   | 85                                                                                    | 219                                                                                   | 219                                                                                   | 223                                                                                   |                               |
| Peso neto<br>Net weight – Poids net – Nettototgewicht                                                                                    | kg      | 40                                                                                  | 40                                                                                    | 47                                                                                    | 47                                                                                    | 40 | 47                                                                                    | 75                                                                                    | 100                                                                                   | 154                                                                                   | 67                                                                                    | 199                                                                                   | 199                                                                                   | 210                                                                                   |                               |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                          |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                             | mm      | 2                                                                                   | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     |    | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     |                               |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                          | fe      |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |  |  |  |                               |
| Dimensiones horno (mm)<br>Oven dimensions – Dimensions Four – Ofenabmessungen                                                            | mm      | –                                                                                   | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     |    | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | 540 × 740 × 315                                                                       | –                                                                                     | –                                                                                     | –                                                                                     | 540 × 740 × 315               |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                             |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Voltaje<br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                  | v. / hz |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Rejilla de horno (530 × 530 mm)<br>Oven grid – Gril pour four – Ofengestell                                                              |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Bandeja de horno (530 × 530 × 40 mm)<br>Oven tray – Plateau pour four – Ofenblech                                                        |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Kit mando y señalización dorados<br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                         |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Kit mando y señalización dorado envejecido<br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit             |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Entrepaño<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |         |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |    |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                               |





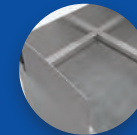
FRY-TOPS A GAS Y ELÉCTRICOS /  
GAS AND ELECTRIC FRY-TOPS /  
FRY-TOPS À GAZ ET ÉLECTRIQUES /  
FRY-TOPS GAS UND ELEKTRO



- Cubeta inferior recoge-grasas de medidas gastro-norm en los modelos con soporte.
- Gastronorm lower grease keg in models with supports.
- Cuvette à graisse gastro-norm sus les modèles avec support.
- Untere Fettauffangschale mit Gastro-Norm-Abmessungen für Modelle mit Unterstützung.



- Cajón delantero recoge-grasas en los modelos sin soporte.
- Frontal grease box in models without support.
- Tiror de récupération de graisses sus les modèles sanssupport.
- Fettauffangschublade für Modelle ohne Unterstützung.

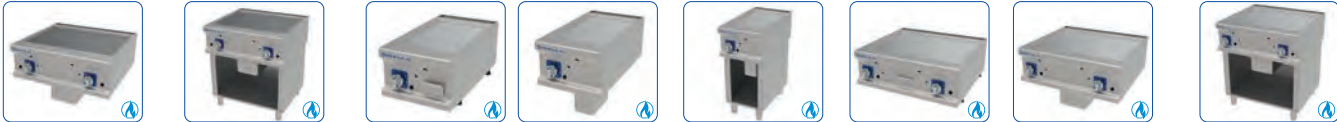
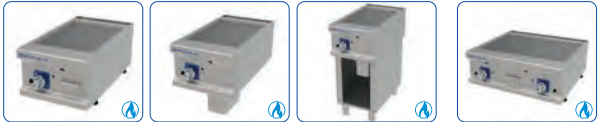


- Posibilidad de acoplar peto lateral y trasero.
- Possibility to add surrounding bib.
- Possibilité de dossieret amovible périmétral.
- Es ist möglich, die seitliche und hintere Brustplatte zu koppeln.



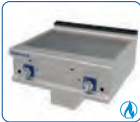
- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750



| POWER LINE                                                                                                                                                                                     |                    |                                                   |                 |                   |                 | POWER LINE |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------------------------------------------------|-----------------|-------------------|-----------------|------------|---------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                               |                    | FTG-71/M<br>POW                                   | FTG-71/C<br>POW | FTG-71/S<br>POW   | FTG-72/M<br>POW |            | FTG-72/C<br>POW                                   | FTG-72/S<br>POW   | FTG-71/CDM<br>POW                                                                    | FTG-71/CDC<br>POW | FTG-71/CDS<br>POW | FTG-72/CDM<br>POW | FTG-72/CDC<br>POW | FTG-72/CDS<br>POW |
| Dimensiones equipo – Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                               | mm                 | 400 × 750 × 280                                   | 400 × 750 × 280 | 400 × 750 × 900   | 800 × 750 × 280 |            | 800 × 750 × 280                                   | 800 × 750 × 900   | 400 × 750 × 280                                                                      | 400 × 750 × 280   | 400 × 750 × 900   | 800 × 750 × 280   | 800 × 750 × 280   | 800 × 750 × 900   |
| Acabado placa – Finish – Finition – Verarbeitung                                                                                                                                               | fe / cr            | Fe                                                | Fe              | Fe                | Fe              |            | Fe                                                | Fe                | Cr                                                                                   | Cr                | Cr                | Cr                | Cr                | Cr                |
| Espesor placa – Thickness – Épaisseur – Dicke                                                                                                                                                  | mm                 | 15                                                | 15              | 15                | 15              |            | 15                                                | 15                | 15                                                                                   | 15                | 15                | 15                | 15                | 15                |
| Superficie útil plac – Useful área – Surface utile – Nutzfläch                                                                                                                                 | mm                 | 355 × 490                                         | 355 × 490       | 355 × 490         | 750 × 490       |            | 750 × 490                                         | 750 × 490         | 355 × 490                                                                            | 355 × 490         | 355 × 490         | 750 × 490         | 750 × 490         | 750 × 490         |
| Queimadores bajo placa – Under plate burners – Brûleurs sous plaque – Brenner unter Platte                                                                                                     | nº                 | 1                                                 | 1               | 1                 | 2               |            | 2                                                 | 2                 | 1                                                                                    | 1                 | 1                 | 2                 | 2                 | 2                 |
| Potencia a gas – Consumos – Presión nominal<br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw                 | 7.00                                              | 7.00            | 7.00              | 14.00           |            | 14.00                                             | 14.00             | 7.00                                                                                 | 7.00              | 7.00              | 14.00             | 14.00             | 14.00             |
|                                                                                                                                                                                                | GLP Kg/h – 37 mbar | 0.54                                              | 0.54            | 0.54              | 1.09            |            | 1.09                                              | 1.09              | 0.54                                                                                 | 0.54              | 0.54              | 1.09              | 1.09              | 1.09              |
|                                                                                                                                                                                                | kw                 | 8.00                                              | 8.00            | 8.00              | 16.00           |            | 16.00                                             | 16.00             | 8.00                                                                                 | 8.00              | 8.00              | 16.00             | 16.00             | 16.00             |
|                                                                                                                                                                                                | GLP Kg/h – 50 mbar | 0.62                                              | 0.62            | 0.62              | 1.24            |            | 1.24                                              | 1.24              | 0.62                                                                                 | 0.62              | 0.62              | 1.24              | 1.24              | 1.24              |
|                                                                                                                                                                                                | kw                 | 8.00                                              | 8.00            | 8.00              | 16.00           |            | 16.00                                             | 16.00             | 8.00                                                                                 | 8.00              | 8.00              | 16.00             | 16.00             | 16.00             |
|                                                                                                                                                                                                | GN Nm³/h – 20 mbar | 0.85                                              | 0.85            | 0.85              | 1.69            |            | 1.69                                              | 1.69              | 0.85                                                                                 | 0.85              | 0.85              | 1.69              | 1.69              | 1.69              |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                 | 450 × 800 × 690                                   | 450 × 800 × 690 | 450 × 800 × 1.100 | 850 × 800 × 670 |            | 850 × 800 × 670                                   | 850 × 800 × 1.100 | 450 × 800 × 690                                                                      | 450 × 800 × 690   | 450 × 800 × 1.100 | 850 × 800 × 670   | 850 × 800 × 670   | 850 × 800 × 1.100 |
| Volumen – Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                           | m³                 | 0.25                                              | 0.25            | 0.40              | 0.46            |            | 0.46                                              | 0.75              | 0.25                                                                                 | 0.25              | 0.40              | 0.46              | 0.46              | 0.75              |
| Peso bruto – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                         | kg                 | 55                                                | 55              | 75                | 96              |            | 96                                                | 122               | 61                                                                                   | 61                | 86                | 97                | 97                | 124               |
| Peso neto – Net weight – Poids net – Nettototogewicht                                                                                                                                          | kg                 | 43                                                | 43              | 68                | 79              |            | 79                                                | 107               | 51                                                                                   | 51                | 58                | 80                | 80                | 105               |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                                                                                |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                                                                                   | mm                 | 1                                                 | 1               | 1                 | 1               |            | 1                                                 | 1                 | 1                                                                                    | 1                 | 1                 | 1                 | 1                 | 1                 |
| Recomendación uso carnes / pescados & verduras<br>Meat/fish & vegetables – Viande/poisson et légumes – Fleisch/Fisch und Gemü                                                                  |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                | inox.              |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Control de la temperatura<br>Temperature control – Gestion de la temperature – Temperaturmanagement                                                                                            | –                  | Grifo de gas – Gas tap<br>Robinet à gaz – Gashahn |                 |                   |                 |            | Grifo de gas – Gas tap<br>Robinet à gaz – Gashahn |                   | Válvula termostática – Thermostatic valve<br>Valve thermostatique – Thermostatventil |                   |                   |                   |                   |                   |
| Cajón/cubeta recoge-grasas<br>Box/grease keg – Tiror/cuvette à graisse – Fettauffangschublade/<br>Fettauffangschale                                                                            | –                  |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Queimadores – Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                                                                                     | fe / inox.         | Inox                                              | Inox            | Inox              | Inox            |            | Inox                                              | Inox              | Inox                                                                                 | Inox              | Inox              | Inox              | Inox              | Inox              |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                                                                      |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                                                                                   |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Peto<br>Bib – Dosseret perimetral – Brustplatte                                                                                                                                                |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Placa 100% ranurada<br>Plate 100% ribbed – Plaque 100% rainuré – 100% gerillt                                                                                                                  |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Placa 50% liso/ranurada<br>Plate 50% plane/ribbed – Plaque 50% lisse/rainuré – 50% glatt/gerillt                                                                                               |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                                                                       |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                                                                              |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                                                                                  |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Kit mando y señalización dorados<br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                                                                               |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Kit mando y señalización dorado envejecido<br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit                                                                   |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)                                                         |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                                                                                |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                                                                                |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                                                                           |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Entrepañó<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                                                                               |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse)                                                       |                    |                                                   |                 |                   |                 |            |                                                   |                   |                                                                                      |                   |                   |                   |                   |                   |

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE

PROFESSIONAL LINE

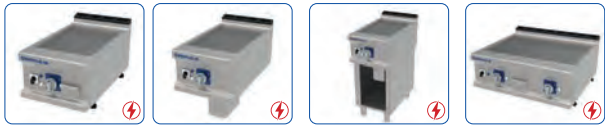
| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                     | FTG-71/M PRO                                                                        | FTG-71/C PRO                                                                          | FTG-71/S PRO                                                                          | FTG-72/M PRO                                                                          |  | FTG-72/C PRO                                                                          | FTG-72/S PRO                                                                          | FTG-71/CDM PRO                                                                        | FTG-71/CDC PRO                                                                        | FTG-71/CDS PRO                                                                        | FTG-72/CDM PRO                                                                        | FTG-72/CDC PRO                                                                        | FTG-72/CDS PRO                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Dimensiones equipo – Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                                                                                                                                                                  | 400 × 750 × 280                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                       | 400 × 750 × 900                                                                       | 800 × 750 × 280                                                                       |  | 800 × 750 × 280                                                                       | 800 × 750 × 900                                                                       | 400 × 750 × 280                                                                       | 400 × 750 × 280                                                                       | 400 × 750 × 900                                                                       | 800 × 750 × 280                                                                       | 800 × 750 × 280                                                                       | 800 × 750 × 900                                                                       |
| Acabado placa – Finish – Finition – Verarbeitung                                                                                                                                              | fe / cr                                                                                                                                                             | Fe                                                                                  | Fe                                                                                    | Fe                                                                                    | Fe                                                                                    |  | Fe                                                                                    | Fe                                                                                    | Cr                                                                                    | Cr                                                                                    | Cr                                                                                    | Cr                                                                                    | Cr                                                                                    | Cr                                                                                    |
| Espesor placa – Thickness – Épaisseur – Dicke                                                                                                                                                 | mm                                                                                                                                                                  | 15                                                                                  | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    |  | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    | 15                                                                                    |
| Superficie útil plac – Useful área – Surface utile – Nutzfläch                                                                                                                                | mm                                                                                                                                                                  | 355 × 490                                                                           | 355 × 490                                                                             | 355 × 490                                                                             | 750 × 490                                                                             |  | 750 × 490                                                                             | 750 × 490                                                                             | 355 × 490                                                                             | 355 × 490                                                                             | 355 × 490                                                                             | 750 × 490                                                                             | 750 × 490                                                                             | 750 × 490                                                                             |
| Quemadores bajo placa – Under plate burners – Brûleurs sous plaque – Brenner unter Platte                                                                                                     | nº                                                                                                                                                                  | 1                                                                                   | 1                                                                                     | 1                                                                                     | 2                                                                                     |  | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 1                                                                                     | 1                                                                                     | 1                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     |
| Potencia a gas – Consumos – Presión nominal<br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de foncionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw                                                                                                                                                                  | 7.00                                                                                | 7.00                                                                                  | 7.00                                                                                  | 14.00                                                                                 |  | 14.00                                                                                 | 14.00                                                                                 | 7.00                                                                                  | 7.00                                                                                  | 7.00                                                                                  | 14.00                                                                                 | 14.00                                                                                 | 14.00                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                               | GLP Kg/h – 37 mbar                                                                                                                                                  | 0.54                                                                                | 0.54                                                                                  | 0.54                                                                                  | 1.09                                                                                  |  | 1.09                                                                                  | 1.09                                                                                  | 0.54                                                                                  | 0.54                                                                                  | 0.54                                                                                  | 1.09                                                                                  | 1.09                                                                                  | 1.09                                                                                  |
|                                                                                                                                                                                               | kw                                                                                                                                                                  | 8.00                                                                                | 8.00                                                                                  | 8.00                                                                                  | 16.00                                                                                 |  | 16.00                                                                                 | 16.00                                                                                 | 8.00                                                                                  | 8.00                                                                                  | 8.00                                                                                  | 16.00                                                                                 | 16.00                                                                                 | 16.00                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                               | GLP Kg/h – 50 mbar                                                                                                                                                  | 0.62                                                                                | 0.62                                                                                  | 0.62                                                                                  | 1.24                                                                                  |  | 1.24                                                                                  | 1.24                                                                                  | 0.62                                                                                  | 0.62                                                                                  | 0.62                                                                                  | 1.24                                                                                  | 1.24                                                                                  | 1.24                                                                                  |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                     | mm                                                                                                                                                                  | 450 × 800 × 690                                                                     | 450 × 800 × 690                                                                       | 450 × 800 × 1.100                                                                     | 850 × 800 × 670                                                                       |  | 850 × 800 × 670                                                                       | 850 × 800 × 1.100                                                                     | 450 × 800 × 690                                                                       | 450 × 800 × 690                                                                       | 450 × 800 × 1.100                                                                     | 850 × 800 × 670                                                                       | 850 × 800 × 670                                                                       | 850 × 800 × 1.100                                                                     |
|                                                                                                                                                                                               | m³                                                                                                                                                                  | 0.25                                                                                | 0.25                                                                                  | 0.40                                                                                  | 0.46                                                                                  |  | 0.46                                                                                  | 0.75                                                                                  | 0.25                                                                                  | 0.25                                                                                  | 0.40                                                                                  | 0.46                                                                                  | 0.46                                                                                  | 0.75                                                                                  |
| Volumen – Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |  |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| Peso bruto – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                        | kg                                                                                                                                                                  | 59                                                                                  | 59                                                                                    | 75                                                                                    | 98                                                                                    |  | 98                                                                                    | 128                                                                                   | 83                                                                                    | 83                                                                                    | 86                                                                                    | 136                                                                                   | 136                                                                                   | 150                                                                                   |
| Peso neto – Net weight – Poids net – Nettottogewicht                                                                                                                                          | kg                                                                                                                                                                  | 50                                                                                  | 50                                                                                    | 70                                                                                    | 81                                                                                    |  | 81                                                                                    | 113                                                                                   | 51                                                                                    | 51                                                                                    | 73                                                                                    | 101                                                                                   | 101                                                                                   | 138                                                                                   |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                                                                               |                                                                                                                                                                     |                                                                                     |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |  |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                                                                                  | mm                                                                                                                                                                  | 2                                                                                   | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     |  | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     | 2                                                                                     |
| Recomendación uso carnes / pescados & verduras<br>Meat/fish & vegetables – Viande/poisson et légumes – Fleisch/Fisch und Gemü                                                                 |   |    |    |    |    |  |    |    |    |    |    |    |    |    |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                               | fe                                                                                                                                                                  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |   |   |   |
| Control de la temperatura<br>Temperature control – Gestion de la temperature – Temperaturmanagement                                                                                           | –                                                                                                                                                                   | Grifo de gas – Gas tap<br>Robinet à gaz – Gashahn                                   |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |  | Grifo de gas – Gas tap<br>Robinet à gaz – Gashahn                                     |                                                                                       | Válvula termostática – Thermostatic valve<br>Valve thermostatique – Thermostatventil  |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
| Cajón/cubeta recoge-grasas<br>Box/grease keg – Tiror/cuvette à graisse – Fettauffangschublade/<br>Fettauffangschale                                                                           | –                                                                                                                                                                   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Quemadores – Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                                                                                     | fe / inox.                                                                                                                                                          | Inox                                                                                | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  |  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  | Inox                                                                                  |

Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler

|                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                             |
| Peto<br>Bib – Dosseret perimetral – Brustplatte                                                                                          |
| Placa 100% ranurada<br>Plate 100% ribbed – Plaque 100% rainuré – 100% gerillt                                                            |
| Placa 50% liso/ranurada – Plate 50% plane/ribbed – Plaque 50% lisse/rainuré – 50% glatt/gerillt                                          |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |
| Kit mando y señalización dorados<br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                         |
| Kit mando y señalización dorado envejecido<br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit             |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |
| Entrepañó<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |



SERIE 750



PROFESSIONAL LINE



PROFESSIONAL LINE

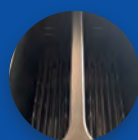
| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                         |         | FTE-71/M PRO                                                                           | FTE-71/C PRO                   | FTE-71/S PRO                   | FTE-72/M PRO                   |  | FTE-72/C PRO                                                                           | FTE-72/S PRO                   | FTE-71/CDM PRO                 | FTE-71/CDC PRO                 | FTE-71/CDS PRO                 | FTE-72/CDM PRO                 | FTE-72/CDC PRO                 | FTE-72/CDS PRO                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                        | mm      | 400 × 750 × 280                                                                        | 400 × 750 × 280                | 400 × 750 × 900                | 800 × 750 × 280                |  | 800 × 750 × 280                                                                        | 800 × 750 × 900                | 400 × 750 × 280                | 400 × 750 × 280                | 400 × 750 × 900                | 800 × 750 × 280                | 800 × 750 × 280                | 800 × 750 × 900                |
| Acabado placa – Finish – Finition – Verarbeitung                                                                                         | fe / cr | Fe                                                                                     | Fe                             | Fe                             | Fe                             |  | Fe                                                                                     | Fe                             | Cr                             | Cr                             | Cr                             | Cr                             | Cr                             | Cr                             |
| Espesor placa – Thickness – Épaisseur – Dicke                                                                                            | mm      | 15                                                                                     | 15                             | 15                             | 15                             |  | 15                                                                                     | 15                             | 15                             | 15                             | 15                             | 15                             | 15                             | 15                             |
| Superficie útil plac – Useful área – Surface utile – Nutzfläch                                                                           | mm      | 355 × 490                                                                              | 355 × 490                      | 355 × 490                      | 750 × 490                      |  | 750 × 490                                                                              | 750 × 490                      | 355 × 490                      | 355 × 490                      | 355 × 490                      | 750 × 490                      | 750 × 490                      | 750 × 490                      |
| Resistencias – Electric elements – Résistances – Widerstände                                                                             | nº × kw | 3 × 1.70                                                                               | 3 × 1.70                       | 3 × 1.70                       | 6 × 1.70                       |  | 6 × 1.70                                                                               | 6 × 1.70                       | 3 × 1.70                       | 3 × 1.70                       | 3 × 1.70                       | 6 × 1.70                       | 6 × 1.70                       | 6 × 1.70                       |
| Potencia – Power – Puissance – Potenz                                                                                                    | kw      | 5.10                                                                                   | 5.10                           | 5.10                           | 10.20                          |  | 10.20                                                                                  | 10.20                          | 5.10                           | 5.10                           | 5.10                           | 10.20                          | 10.20                          | 10.20                          |
| Voltaje – Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                   | v. / hz | 380V. III + N + T<br>50-60 hz.                                                         | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. |  | 380V. III + N + T<br>50-60 hz.                                                         | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. | 380V. III + N + T<br>50-60 hz. |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                | mm      | 450 × 800 × 690                                                                        | 450 × 800 × 690                | 450 × 800 × 1.100              | 850 × 800 × 670                |  | 850 × 800 × 670                                                                        | 850 × 800 × 1.100              | 450 × 800 × 690                | 450 × 800 × 690                | 450 × 800 × 1.100              | 850 × 800 × 670                | 850 × 800 × 670                | 850 × 800 × 1.100              |
| Volumen – Volume – Volume – Spannung                                                                                                     | m³      | 0.25                                                                                   | 0.25                           | 0.40                           | 0.46                           |  | 0.46                                                                                   | 0.75                           | 0.25                           | 0.25                           | 0.40                           | 0.46                           | 0.46                           | 0.75                           |
| Peso bruto – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                   | kg      | 59                                                                                     | 59                             | 75                             | 98                             |  | 98                                                                                     | 128                            | 83                             | 83                             | 86                             | 136                            | 136                            | 150                            |
| Peso neto – Net weight – Poids net – Nettototogewicht                                                                                    | kg      | 50                                                                                     | 50                             | 70                             | 81                             |  | 81                                                                                     | 113                            | 51                             | 51                             | 73                             | 101                            | 101                            | 138                            |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                          |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                             | mm      | 2                                                                                      | 2                              | 2                              | 2                              |  | 2                                                                                      | 2                              | 2                              | 2                              | 2                              | 2                              | 2                              | 2                              |
| Recomendación uso carnes / pescados & verduras<br>Meat/fish & vegetables – Viande/poisson et légumes – Fleisch/Fisch und Gemü            |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Remate de chimenea – Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                           | –       |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Control de la temperatura<br>Temperature control – Gestion de la temperature – Temperaturmanagement                                      | –       | Termostato eléctrico – Electric thermostat<br>Thermostat électrique – Elek. Thermostat |                                |                                |                                |  | Termostato eléctrico – Electric thermostat<br>Thermostat électrique – Elek. Thermostat |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Cajón/cubeta recoge-grasas<br>Box/grease keg – Tiror/cuvette à graisse – Fettauffangschublade/Fettauffangschale                          | –       |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                             |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Voltaje<br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                  |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Peto<br>Bib – Dosseret perimetral – Brustplatte                                                                                          |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Placa 100% ranurada<br>Plate 100% ribbed – Plaque 100% rainuré – 100% gerillt                                                            |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Placa 50% liso/ranurada<br>Plate 50% plane/ribbed – Plaque 50% lisse/rainuré – 50% glatt/gerillt                                         |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Kit mando y señalización dorados<br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                         |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Kit mando y señalización dorado envejecido<br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit             |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Entrepaño<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |         |                                                                                        |                                |                                |                                |  |                                                                                        |                                |                                |                                |                                |                                |                                |                                |



FREIDORAS A GAS Y ELÉCTRICAS /  
GAS AND ELECTRIC FRYERS /  
FRITEUSES À GAZ ET ÉLECTRIQUES /  
GAS- UND ELEKTRISCHE FRITTEUSEN



- Cubas fabricadas en una pieza.
- Tanks made in one piece.
- Cuves fabriquées d'une seule pièce.
- Behälter aus einem Stück gefertigt.



- Modelos con cubas reducidas.
- Models with small tanks.
- Modèles avec petits cuves.
- Modelle mit reduziertem Tankinhalt.



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE



PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                                      |                          | FGT-71/08<br>PRO    | FG-71/16<br>PRO   | FGT-71/17<br>PRO  |  | FG-72/16<br>PRO       | FGT-72/17<br>PRO      | FE-71/08<br>PRO               | FE-71/16<br>PRO               | FE-71/16P<br>PRO              | FE-72/16<br>PRO               | FE-72/16P<br>PRO              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------|-------------------|-------------------|--|-----------------------|-----------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| <b>Dimensiones equipo</b><br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                       | 400 × 750 × 900     | 400 × 750 × 900   | 400 × 750 × 900   |  | 800 × 750 × 900       | 800 × 750 × 900       | 400 × 750 × 900               | 400 × 750 × 900               | 400 × 750 × 900               | 800 × 750 × 900               | 800 × 750 × 900               |
| <b>Cubas</b> – Tanks – Cuves – Tanks                                                                                                                                                                  | nº                       | 2                   | 1                 | 1                 |  | 2                     | 2                     | 2                             | 1                             | 1                             | 2                             | 2                             |
| <b>Dimensiones cuba</b><br>Tank dimensions – Dimensions cuve – Beckenabmessungen                                                                                                                      | mm                       | 2 × 140 × 345 × 305 | 245 × 417 × 325   | 345 × 310 × 305   |  | 2 × 245 × 417 × 325   | 2 × 345 × 310 × 305   | 2 × 140 × 345 × 258           | 245 × 417 × 325               | 245 × 417 × 325               | 2 × 245 × 417 × 325           | 2 × 245 × 417 × 325           |
| <b>Dimensiones cesta grande (de serie)</b><br>Basket dimensions – Dimensions panier – Korbabmessungen                                                                                                 | mm                       | 2 × 120 × 300 × 120 | 215 × 375 × 120   | 290 × 300 × 120   |  | 2 × 215 × 375 × 120   | 2 × 290 × 300 × 120   | 2 × 120 × 300 × 120           | 215 × 355 × 120               | 215 × 355 × 120               | 2 × 215 × 355 × 120           | 2 × 215 × 355 × 120           |
| <b>Litros</b> – Litres – Litres – Liter                                                                                                                                                               | ltr                      | 8 + 8               | 16                | 17                |  | 16 + 16               | 17 + 17               | 8 + 8                         | 16                            | 16                            | 16 + 16                       | 16 + 16                       |
| <b>Potencia a gas – Consumos – Presión nominal</b><br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw<br>GLP Kg/h – 37 mbar | 5.80 + 5.80<br>0.46 | 11.50<br>0.94     | 16.50<br>1.30     |  | 11.50 + 11.50<br>1.88 | 16.50 + 16.50<br>2.60 | –                             | –                             | –                             | –                             | –                             |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GLP Kg/h – 50 mbar | –                   | 13.50<br>1.04     | –                 |  | 13.50 + 13.50<br>2.08 | –                     | –                             | –                             | –                             | –                             | –                             |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GN Nm³/h – 20 mbar | 5.80 + 5.80<br>0.61 | 12.20<br>1.29     | 16.50<br>1.75     |  | 12.20 + 12.20<br>2.58 | 16.50 + 16.50<br>3.49 | –                             | –                             | –                             | –                             | –                             |
| <b>Potencia eléctrica</b><br>Electric power – Puissance électrique – Elektrische enrgie                                                                                                               | kw                       | –                   | –                 | –                 |  | –                     | –                     | 7.00 + 7.00                   | 12.00                         | 16.00                         | 12.00 + 12.00                 | 16.00 + 16.00                 |
| <b>Voltaje</b> – Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                         | v. / hz                  | –                   | –                 | –                 |  | –                     | –                     | 380V. III + N + T<br>50-60 hz | 380V. III + N + T<br>50-60 hz | 380V. III + N + T<br>50-60 hz | 380V. III + N + T<br>50-60 hz | 380V. III + N + T<br>50-60 hz |
| <b>Patatas congeladas (a máxima potencia)</b><br>Frozen potatoes (high power) – Chips cong. (Puissance max.) –<br>Gefrorene Kartoffeln (Max. Potenz)                                                  | kg/h                     | 8 + 8               | 16                | 21.5              |  | 16 + 16               | 21.5 + 21.5           | 12.50 + 12.50                 | 25                            | 31                            | 25 + 25                       | 31 + 31                       |
| <b>Dimensiones con embalaje</b><br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                       | 430 × 830 × 1.250   | 430 × 820 × 1.250 | 430 × 830 × 1.250 |  | 830 × 830 × 1.250     | 830 × 830 × 1.250     | 430 × 830 × 1.250             | 430 × 820 × 1.250             | 430 × 820 × 1.250             | 830 × 820 × 1.250             | 830 × 820 × 1.250             |
| <b>Volumen</b> – Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                           | m³                       | 0.45                | 0.44              | 0.45              |  | 0.86                  | 0.86                  | 0.45                          | 0.44                          | 0.44                          | 0.86                          | 0.86                          |
| <b>Peso bruto</b> – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                         | kg                       | 66                  | 60                | 66                |  | 122                   | 114                   | 56                            | 60                            | 60                            | 122                           | 122                           |
| <b>Peso neto</b> – Net weight – Poids net – Nettotogewicht                                                                                                                                            | kg                       | 55                  | 57                | 55                |  | 105                   | 99                    | 45                            | 57                            | 57                            | 105                           | 105                           |
| <b>Detalles técnicos</b> – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                                                                                |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Espesor cuba (mm)</b><br>Tank thickness – Epaisseur du cuve – Tankdicke                                                                                                                            | mm                       | 1.5                 | 1.5               | 1.5               |  | 1.5                   | 1.5                   | 1.5                           | 1.5                           | 1.5                           | 1.5                           | 1.5                           |
| <b>Tipo de cuba</b> – Type of tank – Type de cuve – Tanktyp                                                                                                                                           | –                        |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Remate de chimenea</b> – Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                 | –                        |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               | –                             | –                             | –                             | –                             |
| <b>Equipamiento opcional</b> – Optional – En option – Optionaler                                                                                                                                      |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Voltaje</b><br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                        | v. / hz                  |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Cesta grande</b><br>Big basket – Grand panier – Großer Korb                                                                                                                                        |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Cesta pequeña</b><br>Small basket – Petit panier – Kleiner Korb                                                                                                                                    |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Pasamanos cromado</b><br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                                                                       |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Pasamanos dorado</b><br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                                                                              |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Pasamanos dorado envejecido</b><br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                                                                                  |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Kit mando y señalización dorados</b><br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                                                                               |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Kit mando y señalización dorado envejecido</b><br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit                                                                   |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Color frontal (01-superior/02-inferior)</b><br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)                                                         |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Puerta tirador dorado</b><br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                                                                                |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Puerta tirador dorado envejecido</b><br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                                                                           |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |
| <b>Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)</b><br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse)                                                       |                          |                     |                   |                   |  |                       |                       |                               |                               |                               |                               |                               |





MARMITAS A GAS Y ELÉCTRICAS /  
GAS AND ELECTRIC BOILING PANS /  
MARMITES À GAZ ET ÉLECTRIQUES /  
GAS- UND ELEKTRISCHE KIPPKESSEL



- Cuba con fondo fabricado en AISI 316.
- Cooking vessel in stainless steel AISI 316.
- Cuve de cuisson avec fond en AISI 316.
- Kessel mit Boden aus AISI 316 versehen.



- Tapa equilibrada fabricada en AISI 304 con maneta atérmica.
- Balanced lid in stainless steel AISI 304 with athermic handle.
- Couvercle équilibré en AISI 304 équipé de poignée athermique.
- Ausgeglichenen Deckel aus AISI 304 mit athermischem Griff.



- Registro delantero para fácil reparación.
- Manhole cover on front for easier maintenance.
- Registre avant pour faciliter la réparation.
- Spezielles Frontdesign erleichtert die Wartung.



- Desagüe interno con filtro de residuos extraíble
- Internal drain with removable waste filter
- Filtre d'évacuation interne des déchets amovible.
- Interner Abfluss mit abnehmbaren Rückständefilte



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                                      |                          | MG-780             | MBM-760           | MBME-760                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------|-------------------|-------------------------------|
| <b>Dimensiones equipo</b><br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                       | 800 × 750 × 900    | 800 × 750 × 900   | 800 × 750 × 900               |
| <b>Calentamiento (directo/indirecto)</b><br>Heating – Chauffage – Beheizung                                                                                                                           | D/I                      | D                  | I                 | I                             |
| <b>Volumen total cuba</b><br>Tank overall volume – Volume total cuve – Gesamttankvolumen                                                                                                              | ltr                      | 80                 | 55                | 55                            |
| <b>Volumen útil cuba</b><br>Tank useful volume – Volume utile cuve – Nutzvolumen                                                                                                                      | ltr                      | 72                 | 50                | 50                            |
| <b>Diámetro cuba</b><br>Tank diameter – Diamètre cuve – Tankdurchmesser                                                                                                                               | ø                        | 495                | 400               | 400                           |
| <b>Altura cuba</b><br>Tank height – Hauteur cuve – Tankhöhe                                                                                                                                           | mm                       | 415                | 470               | 470                           |
| <b>Potencia a gas – Consumos – Presión nominal</b><br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw<br>GLP Kg/h – 37 mbar | 15.00<br>1.16      | 15.50<br>1.22     | –                             |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GLP Kg/h – 50 mbar | 18.00<br>1.40      | –                 | –                             |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GN Nm³/h – 20 mbar | 18.00<br>1.90      | 15.50<br>1.64     | –                             |
| <b>Potencia eléctrica</b><br>Electric power – Puissance électrique – Elektrische enrgie                                                                                                               | kw                       | –                  | –                 | 9.00                          |
| <b>Voltaje</b><br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                        | v. / hz                  | –                  | –                 | 400V. III + N + T<br>50-60 hz |
| <b>Dimensiones con embalaje</b><br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                       | 970 × 870 × 1.250  | 970 × 870 × 1.250 | 970 × 870 × 1.250             |
| <b>Volumen</b><br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                          | m³                       | 1.05               | 1.06              | 1.06                          |
| <b>Peso bruto</b><br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                        | kg                       | 100                | 125               | 125                           |
| <b>Peso neto</b><br>Net weight – Poids net – Nettottogewicht                                                                                                                                          | kg                       | 80                 | 105               | 105                           |
| <b>Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details</b>                                                                                                                |                          |                    |                   |                               |
| <b>Espesor fondo cuba</b><br>Tank botton thickness – Épaisseur du fond du cuve – Dicke des Tankbodens                                                                                                 | mm                       | AISI 316<br>2.5 mm |                   |                               |
| <b>Espesor paredes cuba</b><br>Tank wall thickness – Épaisseur paroi du cuve – Tankwandstärke                                                                                                         | mm                       | AISI 304<br>2 mm   |                   |                               |
| <b>Presión camisa interior</b><br>Double jacket pressure – Pression double enveloppe – Druck im Zwischenmantel                                                                                        | bar                      | –                  | 0.5               |                               |
| <b>Remate de chimenea</b><br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                | fe                       |                    |                   |                               |

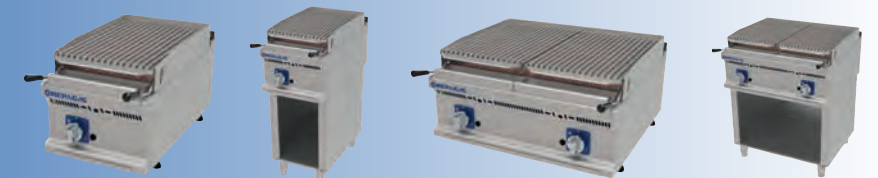
Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler

|                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Pasamanos cromado</b><br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |
| <b>Pasamanos dorado</b><br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |
| <b>Pasamanos dorado envejecido</b><br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |
| <b>Kit mando y señalización dorados</b><br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                         |
| <b>Kit mando y señalización dorado envejecido</b><br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit             |
| <b>Color frontal (01-superior/02-inferior)</b><br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |
| <b>Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)</b><br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |





BARBACOAS A GAS /  
GAS BARBECUES /  
BARBECUES À GAZ /  
BARBECUE UND GASGRILLS



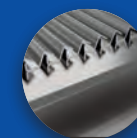
- Bandeja inferior recoge-grasas.
- Lower grease tray.
- Bacs de récupération des graisses.
- Untere Fettschale.



- Peto lateral y trasero para evitar salpicaduras.
- Surrounding bib to avoid grease splashes.
- Dossieret périmétral pour éviter les éclaboussures.
- Seitliche und hintere Lätzchen zur Vermeidung von Spritzer.



- Transmisión de calor a través de briquetas de cerámica.
- Heat transmission through compacted ceramic briquettes.
- Transmission de la chaleur à travers des briquettes céramiques compacts.
- Wärmeübertragung durch Keramikbriketts.



- Parrillas especiales para productos muy grasos.
- Special grids for very fatty products.
- Grilles spéciales pour les produits très gras.
- Spezialgrills für sehr fettthaltige Produkte.



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.



SERIE 750



POWER LINE

PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                         |                     | BARG-71/M<br>POW                                                                  | BARG-71/S<br>POW                                                                  | BARG-72/M<br>POW                                                                    | BARG-72/S<br>POW                                                                    | BARG-71/M<br>PRO                                                                    |  | BARG-71/S<br>PRO                                                                    | BARG-72/M<br>PRO                                                                    | BARG-72/S<br>PRO                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                          |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                        | mm                  | 400 × 750 × 280                                                                   | 400 × 750 × 900                                                                   | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                     |  | 400 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     |
| Superficie útil plac<br>Useful área – Surface utile – Nutzfläch                                                                          | mm                  | 395 × 587                                                                         | 395 × 587                                                                         | 795 × 587                                                                           | 795 × 587                                                                           | 395 × 587                                                                           |  | 395 × 587                                                                           | 795 × 587                                                                           | 795 × 587                                                                           |
| Quemadores<br>Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                               | nº                  | 1                                                                                 | 1                                                                                 | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 1                                                                                   |  | 1                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   |
| Potencia<br>Power – Puissance – Potenz                                                                                                   | kw                  | 11.50                                                                             | 11.50                                                                             | 23.00                                                                               | 23.00                                                                               | 11.50                                                                               |  | 11.50                                                                               | 23.00                                                                               | 23.00                                                                               |
| Consumos – Presión nominal<br>Consumptions – Working pressure<br>Consommations – Pression de fonctionnement<br>Verbrauch – Nenndruck     | GLP Kg/h<br>37 mbar | 0.89                                                                              | 0.89                                                                              | 1.79                                                                                | 1.79                                                                                | 0.89                                                                                |  | 0.89                                                                                | 1.79                                                                                | 1.79                                                                                |
|                                                                                                                                          | GN Nm³/h<br>20 mbar | 1.22                                                                              | 1.22                                                                              | 2.43                                                                                | 2.43                                                                                | 1.22                                                                                |  | 1.22                                                                                | 2.43                                                                                | 2.43                                                                                |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                | mm                  | 450 × 800 × 690                                                                   | 450 × 800 × 1.100                                                                 | 850 × 800 × 670                                                                     | 850 × 800 × 1.100                                                                   | 450 × 800 × 690                                                                     |  | 450 × 800 × 1.150                                                                   | 850 × 800 × 670                                                                     | 850 × 800 × 1.150                                                                   |
| Volumen – Volume – Volume – Spannung                                                                                                     | m³                  | 0.25                                                                              | 0.40                                                                              | 0.46                                                                                | 0.75                                                                                | 0.25                                                                                |  | 0.41                                                                                | 0.46                                                                                | 0.78                                                                                |
| Peso bruto – Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                   | kg                  | 52                                                                                | 72                                                                                | 93                                                                                  | 110                                                                                 | 64                                                                                  |  | 76                                                                                  | 93                                                                                  | 110                                                                                 |
| Peso neto<br>Net weight – Poids net – Nettototgewicht                                                                                    | kg                  | 42                                                                                | 56                                                                                | 76                                                                                  | 100                                                                                 | 40                                                                                  |  | 60                                                                                  | 76                                                                                  | 100                                                                                 |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                          |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                             | mm                  | 1                                                                                 | 1                                                                                 | 1                                                                                   | 1                                                                                   | 2                                                                                   |  | 2                                                                                   | 2                                                                                   | 2                                                                                   |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                          | –                   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Peto<br>Surrounding bib – Dosseret périmétral – Seitliche und hintere Lätzchen                                                           | ●/○                 | ●                                                                                 | ●                                                                                 | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   |  | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   |
| Cajón y bandeja recoge-grasas<br>Box/grease tray – Tiror/bac à graisse – Fettauffangschublade/Schublade                                  | ●/○                 | ●                                                                                 | ●                                                                                 | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   |  | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   |
| Quemadores<br>Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                               | fe / inox.          | inox                                                                              | Inox                                                                              | Inox                                                                                | Inox                                                                                | Inox                                                                                |  | Inox                                                                                | Inox                                                                                | Inox                                                                                |
| Dotación briquetas de cerámica<br>Ceramic briquettes – Briquettes – Keramikbriketts.                                                     | nº                  | 60                                                                                | 60                                                                                | 140                                                                                 | 140                                                                                 | 60                                                                                  |  | 60                                                                                  | 140                                                                                 | 140                                                                                 |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                             |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Briqueta de cerámica adicional<br>Extra ceramic briquettes – Briquettes supplément. – Zusätzliche Keramikbriketts                        |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Parrilla de asado en zig-zag (anti llamas)<br>Fatty products grid – Grille produits très gras – Grill für sehr fetthaltige Produkte      |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit mando y señalización dorados<br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                         |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit mando y señalización dorado envejecido<br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit             |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/unte      |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Entrepañó<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |                     |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |  |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |





BAÑO MARÍA • CUECE PASTAS • MANTENEDOR DE FRITOS /  
BAIN MARIE • PASTA COOKER • FRIED FOOD WARMER /  
BAINS MARIE • CUISEUR À PÂTES • OUTILS POUR FRITURE /  
WASSERBÄDER • PASTA-KOCHER • WARMHALTEWANNE



- Cubas fabricadas sin juntas ni soldaduras.
- Tanks made without inner gaskets nor welds inside.
- Cuves fabriquées sans joints ou soudures à l'intérieur
- Wasserbehälter ohne Fugen oder Schweißnähte hergestellt.



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE



PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                                      |                          | BME-71/M                    | BME-71/S                    | CPG-71            |  | CPE-71                        | ME-71/M                     | ME-71/S                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-------------------|--|-------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| <b>Dimensiones equipo</b><br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              | mm                       | 400 × 750 × 280             | 400 × 750 × 900             | 400 × 750 × 900   |  | 400 × 750 × 900               | 400 × 750 × 280             | 400 × 750 × 900             |
| <b>Dimensiones cuba</b> – Tank dimensions – Dimensions cuve – Beckenabmessungen                                                                                                                       | mm                       | 307 × 510 × 200             | 307 × 510 × 200             | 305 × 345 × 320   |  | 305 × 345 × 320               | 325 × 530 × 150             | 325 × 530 × 150             |
| <b>Litros</b> – Litres – Litres – Liter                                                                                                                                                               | ltr                      | 23                          | 23                          | 21                |  | 21                            | 33                          | 33                          |
| <b>Cubetas recomendadas</b><br>Recommended kegs – Cuvettes conseillé – Empfohlene Behälter                                                                                                            | gn                       | 1 × 1/2 + 2 × 1/4           | 1 × 1/2 + 2 × 1/4           | 2 × 1/3           |  | 2 × 1/3                       | –                           | –                           |
| <b>Potencia a gas – Consumos – Presión nominal</b><br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck | kw<br>GLP Kg/h – 37 mbar | –                           | –                           | 9.50<br>0.74      |  | –                             | –                           | –                           |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GLP Kg/h – 50 mbar | –                           | –                           | 11.00<br>0.85     |  | –                             | –                           | –                           |
|                                                                                                                                                                                                       | kw<br>GN Nm³/h – 20 mbar | –                           | –                           | 11.00<br>1.16     |  | –                             | –                           | –                           |
| <b>Resistencias</b> – Electric elements – Résistances – Widerstände                                                                                                                                   | nº × kw                  | 2 × 1.50                    | 2 × 1.50                    | –                 |  | 2 × 5.25                      | 2 × 0.50                    | 2 × 0.50                    |
| <b>Potencia eléctrica</b><br>Electric power – Puissance électrique – Elektrische enrgie                                                                                                               | kw                       | 3.00                        | 3.00                        | –                 |  | 10.50                         | 1.00                        | 1.00                        |
| <b>Voltaje</b><br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                        | v. / hz                  | 220V. I + N + T<br>50/60 hz | 220V. I + N + T<br>50/60 hz | –                 |  | 380V. III + N + T<br>50/60 hz | 220V. I + N + T<br>50/60 hz | 220V. I + N + T<br>50/60 hz |
| <b>Dimensiones con embalaje</b><br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      | mm                       | 450 × 800 × 690             | 450 × 800 × 1.100           | 450 × 800 × 1.150 |  | 450 × 800 × 1.150             | 940 × 450 × 1.120           | 940 × 450 × 1.120           |
| <b>Volumen</b><br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                          | m³                       | 0.25                        | 0.40                        | 0.41              |  | 0.41                          | 0,48                        | 0,48                        |
| <b>Peso bruto</b><br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                        | kg                       | 31                          | 50                          | 78                |  | 78                            | 40                          | 52                          |
| <b>Peso neto</b><br>Net weight – Poids net – Nettottogewicht                                                                                                                                          | kg                       | 23                          | 46                          | 62                |  | 62                            | 30                          | 42                          |
| <b>Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details</b>                                                                                                                |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Espesor cuba (mm)</b><br>Tank thickness – Epaisseur du cuve – Tankdicke                                                                                                                            | mm                       | 1.5                         | 1.5                         | 1.5               |  | 1.5                           | 1.2                         | 1.2                         |
| <b>Remate de chimenea</b><br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                | fe                       |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Quemadores</b><br>Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                                                                                     | fe / inox.               | –                           | –                           | Inox              |  | –                             | –                           | –                           |
| <b>Grifo de llenado y vaciado</b><br>Filling and drain tap – Robinet de remplissage et d'évacuation – Einfüll- und Entleerhahn                                                                        | ●/○                      | ●                           | ●                           | ●                 |  | ●                             | ○                           | ○                           |
| <b>Puerta tirador cromado</b><br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                                                                                | ●/○                      | ○                           | ○                           | ●                 |  | ●                             | ○                           | ○                           |
| <b>Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler</b>                                                                                                                                      |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Kit de patas para encimera</b><br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                                                                                   |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Voltaje</b><br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                        | v. / hz                  |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Pasamanos cromado</b><br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                                                                       |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Pasamanos dorado</b><br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                                                                              |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Pasamanos dorado envejecido</b><br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                                                                                  |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Kit mando y señalización dorados</b><br>Golden knob kit – Kit commandes dorée – Goldene Befehls und Signalgebung-Kit                                                                               |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Kit mando y señalización dorado envejecido</b><br>Old knob kit – Kit commandes antique – Gealterter Befehls und Signalgebung-Kit                                                                   |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Color frontal (01-superior/02-inferior)</b><br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (supérieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)                                                         |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Puerta tirador cromado</b><br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                                                                                |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Puerta tirador dorado</b><br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                                                                                |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Puerta tirador dorado envejecido</b><br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                                                                           |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |
| <b>Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)</b><br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse)                                                       |                          |                             |                             |                   |  |                               |                             |                             |





SERIE 750

CUECE PASTAS

PASTA COOKER / CUISEUR À PÂTES / PASTAKOCHER

| Referencia<br>Reference<br>Référence<br>Referenz | Descripción<br>Description<br>Description<br>Beschreibung    | Serie o modelo<br>Series or model<br>Série ou modèle<br>Serie oder Modell |
|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| 58400068                                         | CESTA DE CUECE PASTAS DE 1/3<br>Basket / Panier / Pasta-Korb | CPG-71<br>CPG-91                                                          |
| 58400082                                         | CESTA DE CUECE PASTAS DE 1/6<br>Basket / Panier / Pasta-Korb | CPG-71<br>CPG-91                                                          |

BAÑOS MARÍA

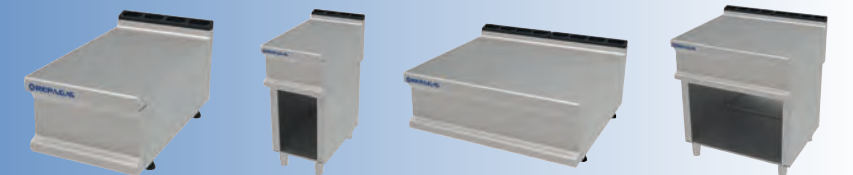
BAINS MARIE / BAINS MARIE / WASSERBÄDER

| Referencia<br>Reference<br>Référence<br>Referenz | Descripción<br>Description<br>Description<br>Beschreibung                                            | Serie o modelo<br>Series or model<br>Série ou modèle<br>Serie oder Modell                                         |
|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 22100055                                         | SOPORTE CUBETAS L = 260 × 23<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter L | BME-91/M.<br>BME-71/M...<br>BM-65/E (2 unidades / units / unités / einheiten).                                    |
| 22600016                                         | SOPORTE CUBETAS L = 322 × 50<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter L | BME-71/M.                                                                                                         |
| 23100017                                         | SOPORTE CUBETA<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter                 | BM-1100/E (2 unidades / units / unités / einheiten).                                                              |
| 23300007                                         | SOPORTE CUBETA L = 328<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter L       | BM-65/E.                                                                                                          |
| 23900008                                         | SOPORTE CUBETA L = 355<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter L       | BM-45/E.                                                                                                          |
| 23900009                                         | SOPORTE CUBETA L = 164<br>Holder for kegs / Support pour cuvettes / Halterung Wasserbehälter L       | BM-45/E (2 unidades / units / unités / einheiten).                                                                |
| 23200013                                         | CUBETA GN 1/9 F-100<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-45/E.                                                                                                          |
| 23200014                                         | TAPA CUBETA GN 1/9<br>Cover / Couvercle / Abdeckung Wasserbehälter                                   | BM-45/E.                                                                                                          |
| 23200012                                         | CUBETA GN 1/6 F-100<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-45/E.                                                                                                          |
| 22100044                                         | CUBETA GN 1/6 F-150<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M                                                                  |
| 22100045                                         | TAPA CUBETA GN 1/6<br>Cover / Couvercle / Abdeckung Wasserbehälter                                   | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M                                                                  |
| 22100046                                         | CUBETA GN 1/4 F-150<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M<br>BM-72, BM-71, BM-72/E, BM-71/E, BM-72/M, BM-71/M<br>BM-1100/E |
| 23300010                                         | CUBETA GN 1/4 F-100<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-45/E                                                                                                           |
| 22100047                                         | TAPA CUBETA GN 1/4<br>Cover / Couvercle / Abdeckung Wasserbehälter                                   | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M<br>BM-72, BM-71, BM-72/E, BM-71/E, BM-72/M, BM-71/M<br>BM-1100/E |
| 22100048                                         | CUBETA GN 1/2 F-150<br>Keg / Cuvette / Wasserbehälter                                                | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M<br>BM-72, BM-71, BM-72/E, BM-71/E, BM-72/M, BM-71/M<br>BM-1100/E |
| 22100049                                         | TAPA CUBETA GN 1/2<br>Cover / Couvercle / Abdeckung Wasserbehälter                                   | BM-92, BM-91, BM-92/E, BM-91/E, BM-92/M, BM-91/M<br>BM-72, BM-71, BM-72/E, BM-71/E, BM-72/M, BM-71/M<br>BM-1100/E |





ELEMENTOS NEUTROS /  
NEUTRAL ELEMENTS /  
PLAN NEUTRE /  
ARBEITSTISCHE



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.



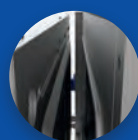
SERIE 750

|                                                                                                                                          |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                          |     |  |  |  |  |                                                                                     |  |  |  |  |                                                                                     |  |  |  |  |                                                                                     |
|                                                                                                                                          |     | POWER LINE                                                                        |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | POWER LINE                                                                          |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | PROFESSIONAL LINE                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                         |     | MN-27/M<br>POW SC                                                                 | MN-27/S<br>POW SC                                                                   | MN-47/M<br>POW SC                                                                   | MN-47/S<br>POW SC                                                                   | MN-87/M<br>POW SC                                                                   | MN-87/S<br>POW SC                                                                   |                                                                                     | MN-47/M<br>POW                                                                      | MN-47/S<br>POW                                                                      | MN-87/M<br>POW                                                                      | MN-87/S<br>POW                                                                      | MN-47/M<br>PRO                                                                      | MN-47/S<br>PRO                                                                      | MN-87/M<br>PRO                                                                      | MN-87/S<br>PRO                                                                      |
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                        | mm  | 200 × 750 × 280                                                                   | 200 × 750 × 900                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                     | 400 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     |                                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                     | 400 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     | 400 × 750 × 280                                                                     | 400 × 750 × 900                                                                     | 800 × 750 × 280                                                                     | 800 × 750 × 900                                                                     |
| Superficie útil<br>Useful área – Surface utile – Nutzfläche                                                                              | mm  | 200 × 748                                                                         | 200 × 748                                                                           | 400 × 748                                                                           | 400 × 748                                                                           | 800 × 748                                                                           | 800 × 748                                                                           |                                                                                     | 400 × 748                                                                           | 400 × 748                                                                           | 800 × 748                                                                           | 800 × 748                                                                           | 400 × 690                                                                           | 400 × 690                                                                           | 800 × 690                                                                           | 800 × 690                                                                           |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                | mm  | 940 × 450 × 690                                                                   | –                                                                                   | 450 × 800 × 960                                                                     | 450 × 800 × 1.130                                                                   | 850 × 800 × 670                                                                     | 920 × 850 × 1.170                                                                   |                                                                                     | 450 × 800 × 960                                                                     | 450 × 800 × 1.130                                                                   | 850 × 800 × 670                                                                     | 920 × 850 × 1.170                                                                   | 450 × 800 × 960                                                                     | 450 × 800 × 1.130                                                                   | 850 × 800 × 670                                                                     | 920 × 850 × 1.170                                                                   |
| Volumen<br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                    | m³  | 0,29                                                                              | –                                                                                   | 0.25                                                                                | 0.41                                                                                | 0.46                                                                                | 0.91                                                                                |                                                                                     | 0.25                                                                                | 0.41                                                                                | 0.46                                                                                | 0.91                                                                                | 0.25                                                                                | 0.41                                                                                | 0.46                                                                                | 0.91                                                                                |
| Peso bruto<br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                  | kg  | 19                                                                                | 24                                                                                  | 38                                                                                  | 47                                                                                  | 41                                                                                  | 72                                                                                  |                                                                                     | 39                                                                                  | 48                                                                                  | 42                                                                                  | 73                                                                                  | 40                                                                                  | 49                                                                                  | 43                                                                                  | 74                                                                                  |
| Peso neto<br>Net weight – Poids net – Nettototgewicht                                                                                    | kg  | 12                                                                                | 18                                                                                  | 24                                                                                  | 36                                                                                  | 49                                                                                  | 56                                                                                  | 25                                                                                  | 37                                                                                  | 50                                                                                  | 57                                                                                  | 26                                                                                  | 38                                                                                  | 51                                                                                  | 58                                                                                  |                                                                                     |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                          |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Espesor encimera (mm)<br>Top thickness – Épaisseur – Dicke der Arbeitsplatte                                                             | mm  | 1.5                                                                               | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 |                                                                                     | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 | 1.5                                                                                 |
| Remate de chimenea<br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                          | –   |  |    |    |  |  |  |                                                                                     |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Cajón con sistema de freno<br>Drawer with brake system – Tiroir avec système de freinage – Schublade mit Bremssystem                     | ●/○ | ○                                                                                 | ○                                                                                   | ○                                                                                   | ○                                                                                   | ○                                                                                   | ○                                                                                   |                                                                                     | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   | ●                                                                                   |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit de patas para encimera<br>Feet kit for counter-top – Kit pieds appareil au top – Arbeitsplatten-Füße-Kit                             |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos cromado<br>Chromed handle railing – Garde-corps chromée – Verchromter Handlauf                                                 |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos dorado<br>Golden handle railing – Garde-corps dorée – Goldener Handlauf                                                        |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Pasamanos dorado envejecido<br>Old handle railing – Garde-corps antique – Gealterter Handlauf                                            |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (superieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Entrepañó<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |     |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |





COLUMNAS A GAS /  
GAS COLUMN /  
COLONNE À GAZ /  
ÖFEN AUF HOCHSCHRÄNKE GAS

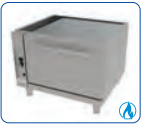


- Cerco y contra-puerta de horno en acero inoxidable.
- Oven with rim and inner door made of stainless steel.
- Cercle et contre-porte du four en acier inoxydable.
- Rost und Ofenklappe aus Edelstahl.

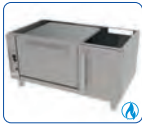


- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.

SERIE 750



PROFESSIONAL LINE

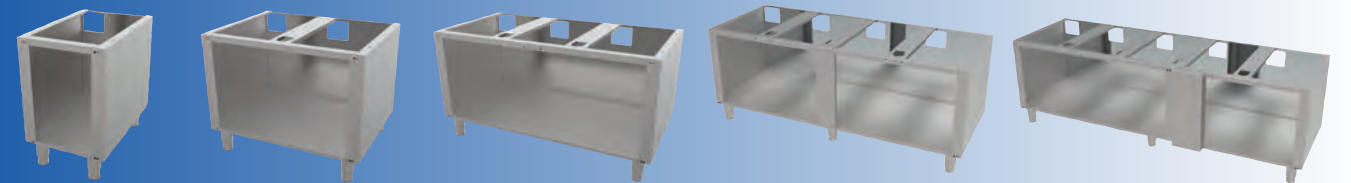


PROFESSIONAL LINE

| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                                                                                      |  | HGI-701                  | HGC-701                                                                             | HGI-701+1       |                                                                                       | HGC-701+1         | HEI-701                                                                               | HEC-701                         | HEI-701+1                                                                             | HEC-701+1                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| <b>Dimensiones equipo</b><br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                                                                              |  | mm                       | 800 × 720 × 675                                                                     | 800 × 720 × 620 |                                                                                       | 1.200 × 720 × 620 | 800 × 720 × 675                                                                       | 800 × 720 × 620                 | 1.200 × 720 × 675                                                                     | 1.200 × 720 × 620               |
| <b>Uso (independiente/combinable)</b><br>Use – Usage – Verwendung                                                                                                                                     |  | I/C                      | I                                                                                   | C               |                                                                                       | C                 | I                                                                                     | C                               | I                                                                                     | C                               |
| <b>Quemadores</b><br>Burners – Brûleurs – Brenner                                                                                                                                                     |  | n° × kw                  | 1 × 7.50                                                                            | 1 × 7.50        |                                                                                       | 1 × 7.50          | –                                                                                     | –                               | –                                                                                     | –                               |
| <b>Potencia a gas – Consumos – Presión nominal</b><br>Gas power – Consumptions – Working pressure<br>Puissance à gaz – Consommations – Pression de fonctionnement<br>Gaskraft – Verbrauch – Nenndruck |  | kw<br>GLP Kg/h – 37 mbar | 6.50<br>0.50                                                                        | 6.50<br>0.50    |                                                                                       | 6.50<br>0.50      | –                                                                                     | –                               | –                                                                                     | –                               |
|                                                                                                                                                                                                       |  | kw<br>GLP Kg/h – 50 mbar | 7.50<br>0.58                                                                        | 7.50<br>0.58    |                                                                                       | 7.50<br>0.58      | –                                                                                     | –                               | –                                                                                     | –                               |
|                                                                                                                                                                                                       |  | kw<br>GN Nm³/h – 20 mbar | 7.50<br>0.79                                                                        | 7.50<br>0.79    |                                                                                       | 7.50<br>0.79      | –                                                                                     | –                               | –                                                                                     | –                               |
| <b>Resistencias</b><br>Electric elements – Résistances – Widerstände                                                                                                                                  |  | n° × kw                  | –                                                                                   | –               |                                                                                       | –                 | 4 × 1.50                                                                              | 4 × 1.50                        | 4 × 1.50                                                                              | 4 × 1.50                        |
| <b>Potencia eléctrica</b><br>Electric power – Puissance électrique – Elektrische enrgie                                                                                                               |  | kw                       | –                                                                                   | –               |                                                                                       | –                 | 6.00                                                                                  | 6.00                            | 6.00                                                                                  | 6.00                            |
| <b>Voltaje</b><br>Voltage – Tensión – Spannung                                                                                                                                                        |  | v. / hz                  | –                                                                                   | –               |                                                                                       | –                 | 380V. + III + N + T<br>50-60 hz                                                       | 380V. + III + N + T<br>50-60 hz | 380V. + III + N + T<br>50-60 hz                                                       | 380V. + III + N + T<br>50-60 hz |
| <b>Dimensiones con embalaje</b><br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                                                                      |  | mm                       | 850 × 770 × 800                                                                     | 850 × 780 × 800 |                                                                                       | 1.200 × 770 × 800 | 1.200 × 770 × 800                                                                     | 1.200 × 770 × 800               | 1.200 × 770 × 800                                                                     | 1.200 × 770 × 800               |
| <b>Volumen</b><br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                                                                          |  | m³                       | 0.52                                                                                | 0.53            |                                                                                       | 0.74              | 0.52                                                                                  | 0.53                            | 0.74                                                                                  | 0.74                            |
| <b>Peso bruto</b><br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                                                                        |  | kg                       | 96                                                                                  | 96              |                                                                                       | 115               | 96                                                                                    | 96                              | 115                                                                                   | 115                             |
| <b>Peso neto</b><br>Net weight – Poids net – Nettototgewicht                                                                                                                                          |  | kg                       | 92                                                                                  | 92              |                                                                                       | 91                | 92                                                                                    | 92                              | 91                                                                                    | 91                              |
| <b>Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details</b>                                                                                                                |  |                          |                                                                                     |                 |                                                                                       |                   |                                                                                       |                                 |                                                                                       |                                 |
| <b>Remate de chimenea</b><br>Flue shots – Sortie des gases – Kaminsims                                                                                                                                |  | –                        |  | –               |  | –                 |  | –                               |  | –                               |
| <b>Dimensiones horno (mm)</b><br>Oven dimensions – Dimensions Four – Ofenabmessungen                                                                                                                  |  | mm                       | 540 × 590 × 315                                                                     | 540 × 590 × 315 |                                                                                       | 540 × 590 × 315   | 540 × 590 × 315                                                                       | 540 × 590 × 315                 | 540 × 590 × 315                                                                       | 540 × 590 × 315                 |
| <b>Guías horno</b><br>Oven guides – Guides four – Ofenführer                                                                                                                                          |  | n°                       | 3                                                                                   | 3               |                                                                                       | 3                 | 3                                                                                     | 3                               | 3                                                                                     | 3                               |
| <b>Separación entre guías</b><br>Separation between guides – Séparation entre guides – Trennung zwischen Führern                                                                                      |  | mm                       | 70                                                                                  | 70              |                                                                                       | 70                | 70                                                                                    | 70                              | 70                                                                                    | 70                              |
| <b>Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler</b>                                                                                                                                      |  |                          |                                                                                     |                 |                                                                                       |                   |                                                                                       |                                 |                                                                                       |                                 |



SOPORTES /  
SUPPORTS /  
SOUBASSEMENTS /  
ARBEITSSCHRÄNKE



- Producto con color personalizable.
- Product with customizable color.
- Produit avec couleur personnalisable.
- Produkt mit anpassbarer Farbe.





| Modelo – Model – Modèle – Modell                                                                                                         |    | S-47            | S-87            | S-127             | S-167             | S-207             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------|-----------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| PVP                                                                                                                                      | €  | 380             | 510             | 640               | 900               | 1.050             |
| Dimensiones equipo<br>Dimensions – Dimensions – Geräteabmessungen                                                                        | mm | 400 × 610 × 620 | 800 × 610 × 620 | 1.200 × 610 × 620 | 1.600 × 610 × 620 | 2.000 × 610 × 620 |
| Dimensiones con embalaje<br>Packaging dimensions – Emballage – Verpackung                                                                | mm | 450 × 770 × 750 | 850 × 770 × 750 | 1.250 × 770 × 750 | 1.650 × 770 × 750 | 2.050 × 770 × 750 |
| Volumen<br>Volume – Volume – Spannung                                                                                                    | m³ | 0.26            | 0.49            | 0.72              | 0.95              | 1.18              |
| Peso bruto<br>Gross weight – Poids brut – Bruttogewicht                                                                                  | kg | 17              | 31              | 40                | 50                | 60                |
| Peso neto<br>Net weight – Poids net – Nettototgewicht                                                                                    | kg | 15              | 26              | 34                | 42                | 54                |
| Detalles técnicos – Technical details – Détails techniques – Technische details                                                          |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Espesor<br>Thickness – Épaisseur – Dicke                                                                                                 | mm | 1.5             | 1.5             | 1.5               | 1.5               | 1.5               |
| Equipamiento opcional – Optional – En option – Optionaler                                                                                |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Color frontal (01-superior/02-inferior)<br>Front color (upper/lower) – Couleur avant (supérieur/inferieur) – Frontfarbe (obere/untere)   |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Puerta tirador cromado<br>Chromed handle door – Porte avec poignet chromée – Tür mit Chromgriff                                          |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Puerta tirador dorado<br>Golden handle door – Porte avec poignet dorée – Tür mit goldenem Griff                                          |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Puerta tirador dorado envejecido<br>Old handle door – Porte avec poignet antique – Tür mit gealtertem goldenem Griff                     |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Entrepaño<br>Inner shelf – Trumeau – Decorblende                                                                                         |    |                 |                 |                   |                   |                   |
| Kit ruedas (2 con + 2 sin freno)<br>Wheels kit (2 with/2 without brake) – Kit roue (2 avec/2 sans frein) – Rad-Kit (2 mit/2 ohne Bremse) |    |                 |                 |                   |                   |                   |

CON DOS PATAS / WITH TWO LEGS / AVEC DEUX PIEDS / ZWEBEINIG



CON APARATO DE PIE Y PATA / WITH SUPPORT MACHINE AND LEG  
AVEC L'UN APPAREIL ET PIED / MIT FUSSGERÄT UND BEINGERÄT



CON DOS APARATOS DE PIE / WITH TWO SUPPORT MACHINES  
AVEC DEUX APPAREILS COMME PIEDS / MIT ZWEI STANDGERÄTEN



| Modelo<br>Model<br>Modèle<br>Modell | Dimensiones<br>Dimensions<br>Dimensions<br>Abmessungen<br>(mm) |
|-------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| SPM-705                             | 2.000                                                          |
| SPM-706                             | 2.400                                                          |
| SPM-707                             | 2.800                                                          |
| SPM-708                             | 3.200                                                          |
| SPM-709                             | 3.600                                                          |
| SPM-7010                            | 4.000                                                          |
| SPM-7011                            | 4.400                                                          |

|         |         |
|---------|---------|
| SPM-714 | 1.600 + |
| SPM-715 | 2.000 + |
| SPM-716 | 2.400 + |
| SPM-717 | 2.800 + |
| SPM-718 | 3.200 + |
| SPM-719 | 3.600 + |

|         |           |
|---------|-----------|
| SPM-723 | + 1.200 + |
| SPM-724 | + 1.600 + |
| SPM-725 | + 2.000 + |
| SPM-726 | + 2.400 + |
| SPM-727 | + 2.800 + |

| Accesorios<br>Accessories<br>Accessoires<br>Zubehör                                   | Denominación<br>Description<br>Dénomination<br>Bezeichnung                                                         | Código<br>Code<br>Code<br>Code |
|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
|  | Pata soporte puente<br>Counter-top support leg<br>Pied support suspendue<br>Verbindungsstütze                      | 59604000                       |
|  | Kit patas aparatos sueltos<br>Kit of legs for countertops<br>Kit pieds appareils séparés<br>Kit Unterstützungsfüße | 00152000                       |